

# CAP #32

# AGENDA

FEU - MARS  
2023



[www.ville-agde.fr](http://www.ville-agde.fr)     

# 2<sup>ÈME</sup> SALON DU VINYLE ET DE LA MUSIQUE

25/26 MARS



Agde - Le Grau d'Agde - Le Cap d'Agde - La Tamarissière

agde  
Archipel de vie

# SOMMAIRE

## DÉCOUVERTES – DISCOVERY

- > Nature & Adena *pages 1 & 2*
- > Patrimoine agathois *pages 3 & 4*
- > Pétanque *page 4*
- > Ateliers & jeux *pages 5 > 8*
- > Expos à découvrir *page 9*
- > Activités de plein air *page 10*
- > Les marchés *page 10*

## AGENDA – DIARY

- > Février-Mars *pages 11 > 15*

Direction de la Communication, de l'Animation et de l'Événementiel de la Ville d'Agde  
Mairie Mirabel  
Rue Alsace Lorraine - CS 20007  
34306 Agde Cedex

### Maquette :

Céline Gautier, Direction Communication, Animation et Événementiel de la Ville d'Agde.

### Photos, visuels, illustrations :

Direction Communication, Animation et Événementiel de la Ville d'Agde ; Adobe Stock.

### Une et pages intérieures :

Salon de la Musique - @Uma & Laurent Gheysens, Direction Communication, Animation et Événementiel de la Ville d'Agde.

### Découvertes :

Adena ; Cynthia Bernabé - Direction Communication de la CAHM.

### Agenda :

Mondino (Maman) ; Aurore Vinot (Lawrence d'Arabie) ;  
Salon du Bien-Être (Gautier, Direction Communication, Animation et Événementiel de la Ville d'Agde) ;  
Christophe Lebedinsky (Chers parents) ; Compagnie Zerafa (Les tournesols) ; Emmanuel Burriel (La Galerie) ;  
Story (Julien Clerc) ; Adobe Stock.

Programme valable au 30/01/2023, sous réserve de modifications ultérieures  
et animations soumises aux conditions sanitaires en vigueur.

Licences d'entrepreneurs de spectacles  
(1-1036567/1-1040671/1-1040674/ 1-1040675/1-1068841  
1-1068842/1-1068845/2-1036554/3-1036555)

**PROCHAINE ÉDITION LE 1<sup>er</sup> avril 2023**



**Le Cap Agenda est susceptible d'être modifié selon l'évolution de la crise sanitaire.  
Nous vous invitons à contacter les organisateurs de chaque animation qui vous informeront des modifications éventuelles.**

[www.ville-agde.fr](http://www.ville-agde.fr)



# NATURE & ADENA

## > BALADE CONTÉE ET INAUGURATION DE L'AIRE D'OBSERVATION

Inauguration de l'observatoire mobile conçu sur mesure ainsi que de la nouvelle aire d'observation. Balade contée sur le sentier de la réserve. **Gratuit.**

*Discover the birds diversity and the landscapes beside the Bagnas pond. Free.*

**15h > 17h, mercredi 1<sup>er</sup> février**

## > JOURNÉE MONDIALE DES ZONES HUMIDES

### • Visite nature au cœur de la réserve, la lagune du Bagnas

En constante évolution, les Zones humides sont de véritables réservoirs de biodiversité. Découvrez leurs caractéristiques à travers le paysage offert sur le territoire du Bagnas.

**Gratuit.**

*Nature visit to the heart of the reserve, the Bagnas lagoon Constantly evolving, the wetlands are genuine, reservoirs of biodiversity. Discover its features in the Bagnas area landscape. Free.*

**9h > 12h, samedi 4 et dimanche 5 février**

### • Atelier dessin de paysage au bord de l'étang

Arrêtez-vous un instant pour observer et dessiner les reliefs du paysage de l'étang du Bagnas et laissez libre cours à votre créativité. **Gratuit.**

*Landscape drawing workshop by the lagoon. Stop for a moment to observe and draw the reliefs of the Bagnas lagoon landscape and give free rein to your creativity. Free.*

**14h > 17h, samedi 4 février**

## > LA MAGIE DES PLANTES

Depuis la nuit des temps, les plantes font partie de notre quotidien. Curieux, venez à la rencontre de celles qui poussent à nos pieds et découvrez leurs histoires et leurs utilités !

*Since the dawn of time, plants are part of our daily lives. Inquisitive, come and meet those that grow at our feet. Discover their life and their uses!*

**14h > 16h, les mardis en février**

## > LE BAGNAS POUR LES ENFANTS

À plumes, à poils ou à antennes, découvrez les habitants du Bagnas et leurs drôles de vies.  
*Feathered, furry or with antennas, discover the Bagnas inhabitants and their incredible life.*

**10h > 12h, les mercredis 8, 15 et 22 février et 1<sup>er</sup> mars**

## > DANS LA PEAU D'UN GESTIONNAIRE

Initiez-vous aux métiers de protection de l'environnement et de préservation d'espace naturel grâce aux méthodes de suivis et de comptages utilisées par les gestionnaires du Bagnas.

*Learn about the environmental protection professions and preservation of natural areas through the monitoring and counting methods used by the Bagnas wardens.*

**9h > 12h, les jeudis 9 et 23 février**

## > LES SECRETS DU VOLCAN

En arpentant le Mont Saint-Loup, initiez-vous au volcanisme et à la géologie locale et découvrez les écosystèmes méditerranéens.

*An introduction to volcanism and local geology and a discovery of Mediterranean ecosystems.*

**10h > 12h, les vendredis 10, 17 et 24 février et 3 mars**

## > DÉCOUVERTE DES OISEAUX DU BAGNAS

Découvrez la diversité d'oiseaux et les paysages au bord de l'étang du Bagnas.

*Discover the birds diversity and the landscapes beside the Bagnas pond.*

**9h > 12h, les samedis (sauf le 4 février)**

## > SAINT-VALENTIN - COUCHER DE SOLEIL SUR LE BAGNAS

Profitez de l'ambiance qui règne sur le Bagnas, au crépuscule, moment propice à l'observation des animaux.

*Enjoy the atmosphere that reigns over the Bagnas at dusk, a perfect moment to observe fauna.*

**17h > 19h, mardi 14 février**

## > SUR LES TRACES DU BAGNAS

Remontez le temps à la recherche des indices que l'Histoire a semés au Bagnas, témoins des liens entre les Hommes et cet étang si particulier.

*Go back in time in search of the clues that History has sown in Bagnas, witnesses of the links between men and this very special lagoon.*

**14h > 17h, les jeudis 16 février et 2 mars**

## > L'ÉCHO DU BAGNAS

Temps de rencontre tous les derniers jeudis du mois sur un thème en lien avec la Réserve Naturelle du Bagnas. **Gratuit.**

*Meeting time every last thursday of the month on a related theme with the Bagnas Nature Reserve. Free.*

- **Les roselières, un habitat naturel à connaître et à préserver**

*Reed beds, a natural habitat to know and to preserve*

**12h30 > 13h30, jeudi 23 février**

- **Le Bagnas face au changement climatique.** *Bagnas facing climate change*

**12h30 > 13h30, jeudi 30 mars**

> **FÊTE DES ANIMAUX SAUVAGES - STAND DÉCOUVERTE DU BAGNAS**

Sur la nouvelle aire d'observation, apprenez-en davantage sur les différentes espèces sauvages qui peuplent le Bagnas : comment les observer ? Comment les reconnaître ? Comment vivent-elles ensemble ? **Gratuit.**

*In the new observation area, learn more about the different wild species that inhabit Bagnas: how to observe them? How to recognize them? How do they live together?*

**14h > 17h, mardi 28 février**

> **LES PLANTES COMESTIBLES DU BAGNAS**

Apprenez à reconnaître les plantes comestibles du Bagnas.

*Learn how to recognize edible plants of the Bagnas.*

**10h > 12h, les mercredis 8 et 15 mars**

> **FRÉQUENCE GRENOUILLE**

À la nuit tombée, partez à la rencontre des amphibiens de la réserve en vous laissant guider de mare en mare par leurs chants si atypiques. **Gratuit.**

*Discover and observe the lives of amphibians on the reserve. Free*

**18h > 20h, les vendredis 17 et 31 mars**

> **JOURNÉE MONDIALE DE L'EAU ET DE LA MÉTÉO**

- **Réaliser un suivi hydro**

Réalisation d'un suivi hydrologique d'après les méthodes de prélèvement utilisées pas les gestionnaires de la Réserve du Bagnas. **Gratuit.**

*Actulisation of hydrological monitoring resulting from the sampling methods used by the managers of the Bagnas Reserve.*

**10h > 12h, mercredi 22 mars**

- **Atelier de fabrication d'un pluviomètre**

Atelier scientifique et ludique pour comprendre les phénomènes météorologiques, apprendre à nommer les nuages et fabriquer sa propre station météo.

*Scientific and fun workshop to understand weather phenomena, learn the names of the clouds and make your own weather station.*

**14h > 17h, mercredi 22 mars**

**6 € / participant ; 10 € adulte + enfant**

---

Tarifs et réservation - Upon registration. 04 67 01 60 23.

[www.adena-bagnas.fr](http://www.adena-bagnas.fr)

Maison de la Réserve. Domaine du Grand Clavelet. Route de Sète. Agde.



# PATRIMOINE AGATHOIS

## > VISITE DE LA CITÉ D'AGDE ET DES BOURGS

Au détour des nombreuses rues et placettes, découvrez le patrimoine de cette cité construite en pierre basaltique. De nombreuses ruelles et bâtis témoignent d'un passé florissant, de quartiers emblématiques et d'une architecture spécifique de caractère telle la cathédrale fortifiée du XII<sup>ème</sup> siècle.

*In the many streets and squares, discover the heritage of this city built in basalt stone. Many alleys and buildings testify to a flourishing past, emblematic districts and specific architecture of character such as the 12<sup>th</sup> century fortified cathedral.*

**8 € ; 3 € (8-12 ans). Sur rendez-vous : 06 03 06 34 60. Cœur de Ville. Agde**



## > VISITE DU BUNKER-INFIRMERIE 638

Découvrez ce bunker-infirmier de type 638, de 200 m<sup>2</sup> avec ses spécificités de défense.

*Discovery of the 200m<sup>2</sup> of the 638 type bunker-infirmery with its special defense systems. Free*

**Gratuit. Association Agde Histoire 39-45 : 06 22 60 51 83  
9h30 > 12h, les samedis. Camping de la Tamarissière  
(à côté du château d'eau).**

## > VISITES GUIDÉES

### • "Au fil de l'eau"

Apprenez comment le fleuve Hérault a façonné la Perle Noire de la Méditerranée à travers ses quais, ses façades et ses monuments emblématiques.

*Learn how the Hérault River has shaped the Black Pearl of the Mediterranean through its quays, facades and emblematic monuments.*

**10h, les mardis (à partir du 7 mars). Départ : Moulin des Évêques.  
Avenue du 8 Mai 1945. Agde**

### • “On prend de la hauteur”

Du volcanisme à la prison du Fort de Brescou, en empruntant le chemin littoral, la place des Gabelous jusqu'à la tour de la Vigie ... Découvrez une autre facette du Cap et l'épopée de cette station balnéaire.

*From volcanism to the Fort de Brescou prison, following the coastal path, the Place des Gabelous to the Vigie tower... discover another facet of the Cap and the saga of this seaside resort.*

**10h, les mercredis (à partir du 1<sup>er</sup> mars).**

**Départ : mémorial des combattants de l'armée d'Afrique, en haut de la Grande Conque. Le Cap d'Agde**



### • “Notre-Dame de l'Agenouillade”

Revivez toutes les étapes des recherches archéologiques menées sur ce site emblématique. De l'apparition de la Vierge à la sépulture du duc de Montmorency, saurez-vous distinguer les légendes de la véritable Histoire...

*Relive all the stages of archaeological research carried out on this emblematic site. From the apparition of the Virgin to the burial place of the Montmorency Duke, can you distinguish the legends of true history...*

**15h, les mercredis (à partir du 1<sup>er</sup> mars). Chapelle de l'Agenouillade. Avenue de Saint-Vincent. Le Grau d'Agde**

### • “La Glacière”

Visitez la glacière souterraine construite au XVII<sup>ème</sup> siècle pour y stocker la glace récoltée en hiver, découvrez son fonctionnement et son histoire.

*Visit the underground cold room built in the 17<sup>th</sup> century to store the ice.*

**10h, les jeudis (à partir du 2 mars). Départ : place de la Glacière. Agde**

### • “Les bains de mer à la Belle Époque”

Bains de mer, architecture et mode de vie à l'embouchure de l'Hérault à la fin du XIX<sup>ème</sup> siècle. Découverte des villas “Belle Époque” du quartier de l'église du Sacré Cœur et le long des berges du fleuve.

*Sea bathing, architecture and way of life at the mouth of the Hérault River at the end of the 19<sup>th</sup> century. Discovery of the “Belle Epoque” villas, the Sacré Cœur church district and along the banks of the river.*

**10h, les vendredis (à partir du 3 mars).**

**Départ : Maison des Services Publics. 2 quai Antoine Fonquerle. Le Grau d'Agde**



---

**Gratuit - Sur réservation - Free. Upon registration - <https://reservation.capdagde.com/>  
Infos 06 45 82 46 14 - Prévoir des chaussures adaptées - Suitable shoes require**

---

## > VISITES CONNECTÉES "BALUDIK"

Téléchargez l'application Baludik et découvrez notre territoire à travers des jeux de piste, des balades sonores et de grandes aventures telles que :

*Download the app "Baludik" and discover our territory through paper chases, audible walks and big adventures such as:*

### • Jeu de piste "La quête du Corsaire du roi"

1635 - Claude Terrisse, Corsaire du Roi, devient Capitaine de la Marine Royale. Le Corsaire et son équipage ont fêté cette bonne nouvelle toute la nuit. Pendant ce temps, le Pirate barbaresque "Gale des Mers" a dérobé le Trésor de l'évêque Fulcrand de Barres, la Perle Noire, et s'est enfui. Il faut le prendre en chasse. Mais tous les marins dorment, rien n'est prêt. Saurez-vous aider le corsaire Terrisse à armer son bateau et à réveiller ses hommes ?

*1635 - Claude Terrisse, Corsair to the King, becomes Captain of the Royal Navy. The Corsaire and her crew celebrated this good news all night long. Meanwhile, the Barbary Pirate "Gale des Mers" has stolen Bishop Fulcrand de Barres' treasure, the Black Pearl, and fled. He has to be hunted down. But all the sailors are sleeping, nothing is ready. Are you able to help the corsair Terrisse to equip his boat and wake up his men?*

### • Jeu de piste "La beauté d'Agathé Tyché"

Grecs, Romains, Wisigoths, croisés, évêques et consuls, pirates, corsaires et bien d'autres personnages ont laissé des traces pour vous conter la fabuleuse histoire de celle que l'on appelle aujourd'hui "La Perle Noire de la Méditerranée". Saurez-vous les retrouver ?

*Greeks, Romans, Visigoths, Crusaders, bishops and consuls, pirates, corsairs and many other characters have left traces to tell you the fabulous story of what is now called "The black pearl of the Mediterranean". Can you find them?*

### • Balade sonore "Agathé Tyché et Arauris pour les sportifs"

La belle Agathé Tyché n'a de cesse depuis des siècles de séduire Arauris, ce fleuve turbulent qui s'écoule jusqu'à la mer, emportant avec lui tous les secrets de la Perle Noire de la Méditerranée. Vous voulez les connaître ? Courez après eux... Découvrez son histoire et parcourez les siècles en suivant le tracé des anciennes processions jusqu'à Notre-Dame de l'Agenouillade. 9 km à pied, à vélo, en trottinette...

*The beautiful Agathé Tyché has for centuries seduced Arauris, this turbulent river that flows to the sea, carrying with it all the secrets of the Black Pearl of the Mediterranean. Do you want to know them? Run after them... Discover its history, and travel through the centuries following the route of the ancient processions to Notre-Dame de l'Agenouillade. 9 km on foot, by bike, by scooter...*

### • Jeu de piste "Les aventures de Gabi le gabian à la recherche des sardines"

Gabi le gabian adore manger, il aime particulièrement les sardines. Il sait que certains, des plus gros poissons, sont à côté de la place de la Marine. Mais Gabi est un peu tête en l'air, il ne se souvient plus comment s'y rendre. Aidez Gabi à retrouver son chemin pour qu'il puisse se régaler de son poisson préféré !

*Gabi the Gabian loves to eat, he particularly likes sardines. He knows that some of the biggest fish are next to the place de la Marine. But Gabi is a bit scatterbrained, he doesn't remember how he got there. Help Gabi find his way home so he can feast on his favorite fish!*

---

**Gratuit - Infos 06 45 82 46 14**

**Prévoir des chaussures adaptées - Suitable shoes required**

---



# PÉTANQUE

## > BOULODROME PIERRE BRANDANI

Concours animation doublettes et triplettes. *Friendly competitions in "doublettes" and "triplettes".*

**2 €.** Pétanque Capagathoise du Môle 06 80 23 46 07

14h30, les lundis, mardis, vendredis et dimanches.

Tous les 1<sup>ers</sup> lundis du mois, 14h30 : concours formule A et B en doublettes. 5 €

Place du Môle. Le Cap d'Agde

## > BOULODROME DE LA BOULE DU CAP

Les mercredis et samedis, 14h30 : rencontres amicales en doublettes. *Friendly competitions in "doublettes".* 2 €

Dimanche 5 février, 14h30 : concours officiels en doublettes. 150 € de prix.

*Competition in "doublettes" with 150€ prize to win*

Dimanche 26 février, 14h30 : concours officiels en doublettes mixtes. 150 € de prix.

*Competition in "doublettes" with 150€ prize to win*

Dimanche 12 mars, 14h30 : concours officiels en triplettes Promotion. 150 € de prix.

*Competition in "triplettes" with 150€ prize to win*

Mardi 14 mars, 14h30 : concours officiels en triplettes Vétérans. 150 € de prix.

*Competition in "triplettes" with 150€ prize to win*

La Boule du Cap 06 61 16 50 29 - Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

## > BOULODROME DE LA TAMARISSIÈRE

Concours animation. *Friendly competitions. Free*

Gratuit. La Boule de la Tamarissière 06 20 79 16 06

16h, les mercredis et vendredis. Rue du Commandant Malet. La Tamarissière

## > BOULODROME DU FRONT DE MER

Concours amicaux en doublettes ou triplettes. *Friendly competitions in "doublettes" or "triplettes".*

**2 €.** Amicale des Boulistes du Front de Mer 06 81 65 83 02

14h, les mercredis et vendredis. Rue Paul Isoir. Le Grau d'Agde

## > BOULODROME GILBERT RAYSSÉGUIER

Concours animation en doublettes les mardis et en triplettes les jeudis.

*Friendly competitions in "doublettes" and "triplettes".*

**2 €.** Les Pétanqueurs Graulens 04 67 21 82 69.

14h30, les mardis et jeudis. Rue des 3 Pins. Le Grau d'Agde



# ATELIERS & Jeux

## Atelier Photo

À travers des sorties, l'association "Photo Passion Loisir" vous aide à réussir vos clichés et vous explique, si besoin, le fonctionnement global d'un appareil photo numérique et ses différents modes de prise de vue.

*Photo Passion Loisir association helps you to realize your pictures and explain how to use a camera.*

---

Horaires et tarifs, se renseigner 06 83 81 28 17 - [www.photo-passion-loisir.fr](http://www.photo-passion-loisir.fr)

---

## Atelier "Création de bijoux"

Formatrice, artiste, Géraldine Luttenbacher vous invite à découvrir les différents aspects de la création à travers des modules de stages techniques : création du volume d'un bijou, dessin et recherche par croquis, émail sur cuivre avec création d'un pendentif et sculpture sur cire destinée à la fonte à cire perdue.

*Teacher, artist, Geraldine Luttenbacher invites you to discover the different stages of an artistic creation through technical course modules: creation of the volume of a jewel, drawing and research by sketching, enamel on copper with the creation of a pendant and sculpture on wax.*

---

Tarifs et horaires, se renseigner 06 60 97 07 17 - [luttenbacher@orange.fr](mailto:luttenbacher@orange.fr) - Atelier Luttenbacher, 1, place Molière. Agde

---

## Ateliers de danse

- **Samedis 4 février et 4 mars**

14h > 16h : danse biodynamique

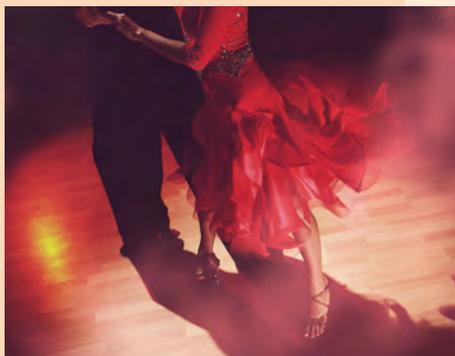
17h > 19h : salsa

Infos et réservation : 06 88 55 69 06

- **Dimanches 5 février et 26 mars (adultes), samedi 25 mars (à partir de 6 ans)**

15h > 17h : clown danse impro

Infos et réservation : 06 18 51 47 72



- **Samedi 11 février**

**15h > 18h** : danse burlesque et effeuillage

**20h** : show Sherry BB et invité surprise

**Infos et réservation : 06 15 33 51 13**

- **Dimanche 5 mars** : danse africaine et dance hall

**10h30 > 12h et 16h > 17h30** : ados / adultes

**15h > 16h** : enfants

---

Tarifs, se renseigner. Studio L'Danse. 22 rue Ernest Renan. Agde

---

## Ateliers cirque

- **15h > 16h15, atelier bébé cirque** : pour les enfants de 3 à 5 ans en binôme avec leur parent.

**15 € la séance à 2**

*Baby circus for children from 3 to 5 years old with one of their parents.*

- **16h15 > 18h, atelier aérien ados adultes** : trapèze, tissus, cerceau. **30 €**

*Aerial workshop for teenagers and adults with trapeze, aerial skills...*

- **16h15 > 18h, atelier pluridisciplinaire** : acrobaties, équilibre sur objet, jonglage...

*acrobatics, balance on object, juggling*

À partir de 8 ans. **30 €**

**Les samedis 11 février et 25 mars**

**Palais des Sports. Boulevard des Hellènes. Agde**

## Médiathèque Agathoise

> **RDV "AIDANT CONNECT"**

Prenez rendez-vous avec un Conseiller Numérique afin de vous aider dans vos démarches administratives en ligne. Ce dispositif de France Connect, dans le cadre de France Relance, permet aux citoyens peu habitués ou débutants dans le monde numérique d'être accompagnés dans leurs démarches sur Internet. Ces rendez-vous sont labellisés et bénéficient d'une garantie de confidentialité.

*Make an appointment with a Digital Advisor to help you with your online administrative procedures. This France Connect device, within the framework of France Relance, allows citizens who are new to the digital world to be supported on the Internet. These meetings are labeled and benefit from a guarantee of confidentiality.*

**10h > 12h, du mardi au vendredi (sur rendez-vous)**

## > INITIATIONS NUMÉRIQUES START'IN M@G

Niveau débutant. Initiation à l'utilisation d'un poste informatique.

*For beginner. Learn how to use a computer station.*

- La gestion de fichiers numériques.

*Digital file management. Vendredi 3 février*

- La gestion de périphériques (imprimantes, clefs USB, disques durs externes, appareils photos...)

*Device management (printers, USB keys, external hard drives, cameras...) Vendredi 10 février*

- Les bases du traitement de texte.

*The basics of word processing. Vendredi 17 février*

**9h30 > 11h**

## > ATELIER BÉBÉ SIGNE

Proposé par l'association "Bébé fais-moi signe". Venez vous initier à la langue des signes avec bébé !

Pour les parents et les tout-petits. À partir de 6 mois.

*Sign language initiation for the parents and the little ones. For 6 months and over.*

**10h > 11h, les samedis 4, 18 février et 18 mars**

## > # APPELLE TON BIB !

Besoin de conseils pour faire une rédaction, réaliser un exposé, préparer un examen en français, histoire ou sciences humaines ? Ton bibliothécaire est là pour te donner un coup de main !

À partir de 11 ans.

*Need advice on writing, giving a presentation, preparing for an exam in French,*

*history or the humanities? Your librarian is here to give you a hand! From 11 years old and over.*

**16h > 18h, les mercredis 8 février et 22 mars**

## > JEU SUR TABLETTE & SMARTPHONE "JARDIN DES MOTS"

Testez ce nouveau jeu sur tablette ou smartphone. Facile à jouer, "Jardin des mots" est le jeu de lettres parfait pour apprendre en s'amusant, tester sa mémoire. Simple et accessible à tous,

vous pourrez enrichir votre vocabulaire, mémoriser de nouveaux mots et améliorer votre orthographe !

*Test this new game on tablet or smartphone. Easy to play, "Word Garden" is the perfect word game*

*to learn while having fun, testing your memory. Simple and accessible to all,*

*you can enrich your vocabulary, memorize new words and improve your spelling!*

**14h30 > 16h, les samedis 11 février et 11 mars**

## > "CAFÉ BABEL"

Lectures d'albums plurilingues, en français, arabe, espagnol et italien, pour faire sonner les histoires dans les langues du monde ! De 3 à 6 ans.

*Plurilingual album readings, in French, Arabic, Spanish and Italian, to make the stories ring out in the languages of the world! From 3 to 6 years old.*

**14h30 > 15h30, mercredi 15 février**



## > INITIATION AU MANGA NUMÉRIQUE

Initiation au dessin sur iPad. En plus d'appréhender l'outil digital, cet atelier permet aux participants d'apprendre à créer un manga. Avec l'application Procreate, ils pourront apprendre à gérer les calques, créer des pinceaux et utiliser les avantages propres au numérique pour les appliquer à leurs dessins et planches de manga grâce à l'Apple Pencil. À partir de 13 ans.

*Introduction to drawing on Ipad. In addition to understanding the digital tool, this workshop allows participants to learn how to create a manga. With the Procreate app, they will be able to learn how to manage layers, create brushes and use the unique advantages of digital to apply them to their drawings and manga art using Apple Pencil. From 13 years old and over.*

**14h > 15h30, les mercredis 15 février et 22 mars**

## > "ATELIER D'ÉCRITURE FANTASY"

Découvrez ce genre littéraire très particulier mais aussi ses codes et son contexte historique, puis participez à une session de création où chacun invente son propre monde, ses cartes, ses personnages et son histoire. À partir de 10 ans.

*Discover this very particular literary genre and also its codes and its historical context, then take part in a creative session where everyone invents their own world, their maps, their characters and their story. From 10 years old and over.*

**14h30 > 16h, samedi 18 février**

## > ATELIER JEUX VIDÉO

Découvrez le jeu vidéo sous un autre angle, ludique et pédagogique avec une sélection établie par les bibliothécaires. À partir de 8 ans.

*Discover the video game from another angle, fun and educational with a selection established by the librarians. For 8 years old and above.*

**14h > 16h, samedi 18 février**

## > VOYAGEZ AVEC LA RÉALITÉ VIRTUELLE

Venez vivre des expériences vidéo-ludiques 3D en Réalité Virtuelle grâce au casque VR ! Cette technologie plonge l'utilisateur au cœur même de l'expérience en lui permettant de vivre des émotions exacerbées. 20 minutes par participant. À partir de 13 ans.

*Come and experience Virtual Reality in a 3D video game using a VR headset! This technology plunges the user into an intensive and emotional experience, 20 minutes per player. From 13 years old and over.*

**10h30 > 11h30, samedi 18 février**

**14h30 > 15h30, mercredi 15 mars**

## > ATELIER POP-UP "CARNAVAL"

Viens créer tes masques de carnaval en pop-up. À partir de 8 ans.

*Pop-up masks' workshop. For 8 years old and over.*

**14h30 > 16h, mardi 21 février**

## > CONTES ET BOÎTE À LIRE

Redécouvre les contes traditionnels et fabrique tes propres histoires, que tu pourras transporter dans une boîte. À partir de 6 ans.

*Rediscover traditional tales and make up your own stories, which you can carry away in a box. For 6 years old and over.*

**14h30 > 16h, les mercredis 22 février et 1<sup>er</sup> mars**

## > HISTOIRES POUR LES PETITES OREILLES

Lecture d'albums pour les tout-petits. De 0 à 3 ans.

*Story telling for the little ones. From 0 to 3 years old.*

**10h30 > 11h, les jeudis 23 février et 2 mars**

## > ATELIER "ORIGAMI"

Boîtes cadeaux origami, sapins de tables...

Viens réaliser tes propres créations en pliage de papier.

À partir de 8 ans.

*Origami presents' box, Christmas trees...*

*Realise your own folding paper creations. From 8 years old and over.*

**14h30 > 16h30, mardi 28 février**



## > ATELIER "PETITE ET GRANDE HISTOIRE(S)"

**Atelier dédié à la Journée internationale des droits des femmes.**

Embarquez dans cette nouvelle aventure pour découvrir les oubliées de l'Histoire et enrichir votre culture personnelle en déjouant les préjugés historiques !

De 9 à 99 ans.

*A workshop dedicated to International Women's Day. Embark on this new adventure to discover what history has forgotten and enrich your personal culture by thwarting historical prejudices! From 9 to 99 years old.*

**14h30 > 16h, mercredi 8 mars**

## > ATELIERS NUMÉRIQUES SURF'IN M@G

Besoin de se perfectionner sur l'usage d'Internet ? Venez découvrir les outils nécessaires pour se connecter, surfer sur le net en toute sécurité et correspondre avec le monde entier.

*Need to improve your Internet usage? Come and discover the tools you need to connect and surf the net safely.*

- Les navigateurs et moteurs de recherche Internet. *Internet browsers and search engines.*

**Vendredi 10 mars**

- Le téléchargement de données. *Downloading data.* **Vendredi 17 mars**

- La création d'une boîte mail. *The creation of a mailbox.* **Vendredi 24 mars**

- Gestion de sa boîte mail. *Manage your mailbox.* **Vendredi 31 mars**

**9h30 > 11h**

## > ATELIER DE RELIURE JAPONAISE

### **Avec Chloé Picaud, de l'atelier "Dédale dedans".**

Découvrez l'art de la reliure japonaise et réalisez votre carnet ! Cette technique permet de relier des feuillets à l'aide d'une seule couture : vous pourrez ajouter ou retirer des feuilles à votre guise et customiser votre carnet selon vos envies. Matériel fourni. À partir de 10 ans.

*Discover the art of Japanese bookbinding and create your notebook! This technique allows you to bind pages using a single seam: you can add or remove pages as you wish and customize your notebook as you wish. Material provided. For 10 years old and over.*

**14h > 18h, mercredi 15 mars**

## > ATELIER D'ÉCRITURE

Après avoir fabriqué votre carnet en reliure japonaise, venez en écrire les premières pages dans cet atelier ! Animé par l'écrivain Marcel Camill', c'est l'occasion de vous essayer à l'écriture en toute simplicité autour du thème de la 25<sup>ème</sup> édition du Printemps des Poètes : "Frontières". À partir de 11 ans.

*After making your Japanese bound notebook, come and write the first few pages in this workshop! Hosted by the writer Marcel Camill', this is an opportunity to try your hand at writing in all simplicity on the theme of the 25<sup>th</sup> edition of the Printemps des Poètes: "Borders".*

*For 11 years old and over.*

**14h30 > 16h30, samedi 18 mars**

## > ATELIER LINOGRAVURE

### **Avec l'artiste Katie Montanier.**

Découvrez l'art de la linogravure, une technique de gravure sur linoleum qui vous permettra de créer vos propres illustrations. Matériel fourni. À partir de 10 ans.

*Discover the art of lino-cut, a linoleum engraving technique that you can use to create your own illustrations. Material provided.*

*For 10 years old and over.*

**14h > 17h30, mercredi 22 mars**

## > JEUX D'ENQUÊTE PARANORMAL

Venez jouer à "Mystérium" un jeu d'enquête paranormal, un Cluedo revisité. À partir de 14 ans.

*Come and play at the paranormal investigation game "Mystérium".*

*For 14 years old and above*

**14h30 > 16h30, mercredi 29 mars**



---

**Tarifs : enfant, 6€ - Accompagnateur, 4€**

**Sur inscription - Upon registration. 04 67 94 67 00**

**Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde**

---

# Musée de l'Éphèbe



## > ATELIER "ÉCLAIRE-MOI!"

Visite commentée des collections autour du thème de la lumière suivie de la confection d'une lampe à huile en argile (romaine, grecque, gauloise ou byzantine). Dès 8 ans.

*Making of a Roman, Greek or Byzantine clay oil lamp, after a museum guided tour.*

*For 8 years old and over. Upon registration. Current admission rates apply*

**6 € / enfant (avec ou sans accompagnateur) ; 4 € / accompagnateur**

**10h > 11h45, les jeudis 9, 16, 23 février et 2 mars**

## > ATELIER "INITIATION À LA POTERIE PROTOHISTORIQUE"

Visitez le thème de la poterie protohistorique, la technique et la décoration.

Puis en s'inspirant des différents modèles, réalisez votre propre céramique en employant la technique du colombin utilisée lors de cette période.

Dès 6 ans.

*Visit the theme of protohistoric pottery, technique and decoration.*

*Then, taking inspiration from the different models, make your own ceramic using the coil technique that was used during this period.*

**6 € / enfant ; 4 € / accompagnateur**

**10h > 11h45, les mardis 7, 14, 21 et 28 février**



## > ATELIER "CUISINE ANTIQUE"

Sous forme d'atelier cuisine, découvrez l'histoire de la galette du légionnaire et de son mode de préparation. Après quelques manches retroussées et un peu d'huile de coude, vous voilà au fourneau tel un grand légionnaire d'honneur.

Puis s'en suivra le moment tant attendu ! Celui de la dégustation. À partir de 7 ans.

*In a cooking workshop, discover the history of the legionnaire galette and how it is made. After rolling up your sleeves and a little elbow grease, here you are in the kitchen like a great legionnaire of honor.*

*Then will follow the long-awaited moment! That of tasting. For 7 years old and over.*

**10 € / adulte ; 5 € / enfant**

**14h30 > 16h30, mercredi 1<sup>er</sup> mars**

# Musée Agathois Jules Baudou



## > ESCAPE GAME "LE FANTÔME DU CAPITAINE"

Parcourez de mystérieux parchemins et déchiffrez d'étranges tableaux pour élucider le mystère du capitaine fantôme. Dès 10 ans accompagnés.

*Scroll through mysterious parchments and decipher strange paintings to unravel the mystery of the Ghost Captain. For 10 years old and over.*

**10 € / adulte ; 5 € / enfant. Réservation Archives Municipales 04 67 94 60 80**

**10h30, du mardi 21 au vendredi 24 février ; 14h30, du mardi 28 février au vendredi 3 mars**

## > ATELIER "CUISINE TRADITIONNELLE"

**Atelier et dégustation de crêpes et d'oreillettes.** Découvrez les traditions des fêtes de Carnaval et de la Chandeleur (qui tire son nom des "chandelles", ou cierges que l'on portait en procession en l'honneur de la purification de la Vierge). Puis, participez à la confection de crêpes et à leur dégustation accompagnées de mets sucrés locaux.

*Workshop and tasting of pancakes and oreillettes. Discover the traditions of the Carnival and Candlemas celebrations (which takes its name from the "candles", or candles that were carried in a procession in honor of the purification of the Virgin). Then, participate in the making and tasting of pancakes, accompanied by locally made sweet delicacies.*

**10 € / adulte ; 5 € / enfant**

**14h30 > 16h30, mercredi 22 février**

## > ATELIER "MON PREMIER CHEF D'ŒUVRE"

Chaque peintre en herbe prépare sa peinture, ses pinceaux, sa toile et s'en va observer une sélection de tableaux pour ensuite réaliser sa propre peinture ! Dès 7 ans. Sur réservation

*Each budding painter prepares their paint, brushes and canvas and goes to observe a selection of paintings before creating their own! For 7 years old and over. Upon registration*

**6 € / enfant ; 4 € / accompagnateur**

**14h30 > 16h15, jeudi 23 février ; 10h > 11h45, jeudi 2 mars**

---

**Infos et réservations 04 67 94 92 54**  
**Musée Agathois, 5, rue de la Fraternité, Agde**

# EXPOS À DÉCOUVRIR

## Galerie de la Perle Noire



### > "LES BLEUS DE LA FORÊT"

#### De Sandrine Pincemaille et Thalia Reventlow

"Les bleus de la forêt", dans sa formulation énigmatique, montre comment deux créatrices imaginent cette forêt primaire. D'un côté, Sandrine Pincemaille, artiste plasticienne et licière à Chalonnnes-sur-Loire, propose une dizaine de grands formats d'aériennes dentelles de fils transparents, évoquant une forêt fantomatique, un monde de transparence et de légèreté. De l'autre, Thalia Reventlow, sculptrice et designer céramique audoise, présente, en contraste absolu avec Sandrine Pincemaille, des sculptures de petites tailles, denses mais aux lignes très épurées. Des créatures animales vertes et bleues dans une forêt de dentelle...

*"Les bleus de la forêt", in its enigmatic formulation, shows how two creators imagine this primary forest. On the one hand, Sandrine Pincemaille, visual artist and licière in Chalonnnes sur Loire, offers a dozen large formats of aerial lace of transparent threads, evoking a ghostly forest, a world of transparency and lightness. And the other, Thalia Reventlow, sculptor and ceramic designer from the Aude, presents, in absolute contrast to Sandrine Pincemaille, small sculptures, dense but with very refined lines. Green and blue animal creatures in a forest of lace...*

**Jusqu'au vendredi 2 juin**

---

Entrée libre. Free entrance. 10h > 12h / 14h > 18h, du mardi au samedi  
Infos. Métiers d'Art 04 67 26 94 12 - 6, place Molière. Agde

---

## Espace Molière

### > SMALL IS BEAUTIFUL#3 LA GENÈSE DE LA SCULPTURE GRANDE ÉCHELLE



Découvrez près d'une soixantaine d'œuvres réalisées par 14 artistes français et étrangers. Un rendez-vous imaginé par ArtLab Fondation 2023. Chaque sculpteur présente 4 sculptures de petit et moyen format ainsi que des documents muraux (dessins, photos, maquettes préparatoires, publications, vidéos...). Il s'agit en effet de contextualiser la présentation des œuvres présentées (la genèse).

*Discover approximately sixty works by 14 French and foreign artists. An event created by the ArtLab Fondation 2023. Each sculptor presents 4 small and medium format sculptures and also documents (drawings, photos, preparatory models, publications, videos...). It is all about putting the works into a context (the genesis).*

**Vernissage : jeudi 2 février à 18h30**  
**Du vendredi 3 février au samedi 1<sup>er</sup> avril**

---

**Entrée libre - Free entrance. Infos 04 67 32 35 76 - 04 67 94 65 80**  
**10h > 12h / 14h > 18h, du mardi au samedi (sauf jours fériés).**  
**Place Molière. Agde**

---

## Médiathèque Agathoise

### > AU RYTHME DE L'ARBRE

**Réalisée par l'Imagier Vagabond à partir des originaux de Mathias Friman.**

Une exposition pour découvrir le cycle surprenant de la vie des arbres, composée de 14 grandes illustrations mettant en scène les originaux de l'album "D'une petite graine verte" de l'auteur et illustrateur Mathias Friman. Lors de la visite, le visiteur est immergé dans l'environnement d'une petite graine que l'on voit évoluer au fil du temps, jusqu'à devenir un arbre majestueux. Les différents dessins le mènent pas à pas à la découverte de ce monde merveilleux des végétaux et de ses hôtes. Dès 5 ans.

*An exhibition to discover the surprising life cycle of trees, made up of 14 large illustrations featuring the originals from the album "D'une petite graine verte" by author and illustrator Mathias Friman. During the visit, the visitor is immersed in the environment of a small seed that we see evolve over time, until it becomes a majestic tree. The different drawings lead him step by step to discover this marvelous world of plants and their hosts. From 5 years old and over.*

**Jusqu'au samedi 18 février**

---

**Entrée libre. Infos 04 67 94 67 00**  
**10h > 18h, les mardis, mercredis, jeudis et samedis et 14h > 17h, les vendredis.**  
**Place du Jeu de Ballon. Agde**

---



# ACTIVITÉS DE PLEIN AIR

## > CIRCUIT DE DÉCOUVERTE ENVIRONNEMENTAL "CAPTAIN GAME"

En famille ou entre amis, ce circuit original vous fera découvrir le Cap d'Agde autrement avec ses deux parcours ludiques de 3 km. Retrouvez les 12 bornes réparties autour du Port du Cap d'Agde et poinçonnez vos réponses. Les questions permettent de sensibiliser le public à l'environnement marin, tout en alliant balade et jeu.

*With family or friends, discover the Cap d'Agde in a different way with its two original, fun 3 km circuits. Find the 12 terminals placed around the port of Cap d'Agde and punch your answers. The questions make it possible to raise public awareness of the marine environment, while combining walks and games.*

---

Gratuit - Free. Infos Capitainerie 04 67 26 00 20

Carte à récupérer à la Capitainerie, à l'Office de Tourisme ou au Centre Nautique du Cap d'Agde

---

# Les MARCHÉS

## > JEUDIS

- Place des Mûriers, **Le Grau d'Agde** - Alimentaire & vestimentaire
- Parkings de la Vallée et de la Calade, place Jean Jaurès et quai du Chapitre **Agde** - Alimentaire & vestimentaire

## > SAMEDIS

- Mail du Cœur de Station, **Le Cap d'Agde** - Alimentaire & vestimentaire

## > DIMANCHES

- Place des Mûriers, **Le Grau d'Agde** - Alimentaire & vestimentaire



## Sauvons Brescou !

Joyau emblématique du patrimoine agathois, de par sa situation unique sur le Golfe du Lion, inscrit à l'inventaire supplémentaire des Monuments Historiques, le Fort de Brescou a subi, au fil des siècles et particulièrement au cours de ces dernières années, les assauts répétés de la mer qui l'ont structurellement fragilisé.

Par mesure de sécurité, la Ville d'Agde, qui en est désormais propriétaire, a dû le fermer au public.

L'association des Amis du Fort de Brescou œuvre activement afin de récolter des fonds pour la sauvegarde et la restauration du Fort et permettre sa réouverture au public.

Si vous souhaitez soutenir l'action de l'association des Amis du Fort de Brescou, rejoignez-les en adhérant à l'association.

**Plus d'infos : [www.amisfortbrescou.fr](http://www.amisfortbrescou.fr)**

# FÉVRIER

MERCREDI 1<sup>ER</sup> FÉVRIER

> "L'importance d'être constant"



D'Oscar Wilde.

Avec Évelyne Buyle, Olivier Sitruk, Delphine Depardieu, Marie Coutance...

Deux dandys de la haute société londonienne découvrent qu'ils ont recours au même stratagème pour mener une double vie : ils s'inventent chacun un faux frère malade qui leur sert d'alibi, afin de satisfaire leurs escapades libertines. Mais l'amour vient à s'en mêler, et il leur faudra faire un choix... Incontournable, étincelant d'élégance et de drôlerie, LE chef-d'œuvre d'humour d'Oscar Wilde.

*Two dandies from the London high society discover that they are using the same stratagem to lead a double life: they each invent a fake sick brother who serves as an alibi, in order to satisfy their libertine escapades. But love interferes, and they will have to make a choice... Essential, sparkling with elegance and humor, Oscar Wilde's masterpiece of humor.*

De 10 € à 35 €. Infos et réservations [www.saisonnaculturelle-agde.fr](http://www.saisonnaculturelle-agde.fr)  
21h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée.  
Rond-Point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

SAMEDI 4 & DIMANCHE 5 FÉVRIER

> Journée Mondiale des Zones Humides

- Samedi 4 et dimanche 5 février, 9h > 12h :  
Visite nature au cœur de la réserve, la lagune du Bagnas

En constante évolution, les Zones Humides sont de véritables réservoirs de biodiversité. Découvrez leurs caractéristiques à travers le paysage offert sur le territoire du Bagnas...

*Nature visit to the heart of the reserve.  
The Bagnas lagoon Constantly evolving, the wetlands are genuine, reservoirs of biodiversity.  
Discover its features in the Bagnas area landscape.*

- Samedi 4 février, 14h > 17h :  
Atelier dessin de paysage au bord de l'étang

Arrêtez-vous un instant pour observer et dessiner les reliefs du paysage de l'étang du Bagnas et laissez libre cours à votre créativité.  
*Landscape drawing workshop by the lagoon.  
Stop for a moment to observe and draw the reliefs of the Bagnas lagoon landscape and give free rein to your creativity.*

Gratuit. Sur réservation 04 67 01 60 23  
Maison de la Réserve. Domaine du Grand Clavelet,  
Route de Sète. Agde

DIMANCHE 5 FÉVRIER

> "Maman"



De Samuel Benchetrit.

Avec Vanessa Paradis, Samuel Benchetrit, Gabor Rassov et Simon Thomas.

Une rue sombre, fin décembre... un couple... une drôle de rencontre... Dans cette pièce au texte taillé sur mesure pour elle, Vanessa Paradis campe une femme en mal d'enfant. Un insolite conte de Noël sur fond d'amour maternel, dans une mise en scène sans esbroufe.

*A dark street, at the end of December... a couple... a strange encounter... In this play with a text tailor-made for her, Vanessa Paradis portrays a woman in need of a child. An unusual Christmas tale about maternal love, in an unpretentious mise en scène.*

De 10 € à 35 €. Infos et réservations :  
[www.saisonnaculturelle-agde.fr](http://www.saisonnaculturelle-agde.fr)  
20h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée.  
Rond-Point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

JEUDI 9 FÉVRIER

> Le Club : "La leçon de piano"

Présenté par le Lycée Loubatières. Projection suivie d'une discussion.  
*Film screening followed by a discussion.*

5,50 €. Infos 04 67 00 02 71 - [www.cineagde.com](http://www.cineagde.com)  
18h15. Cinéma Le Travelling. Rue des Tuileries. Agde

## > Audition Fantastique

Avec les élèves de l'École de Musique d'Agde. Free entrance  
Entrée libre. Infos 04 67 000 600  
18h30. Maison du Coeur de Ville. Rue Louis Bages. Agde

## DIMANCHE 12 FÉVRIER

### > "Mary Candies" - Spectacle familial



Dans un monde dépassant l'imaginaire, laissez-vous captiver par des illusions à couper le souffle au cœur de ce spectacle immersif et fluorescent, qui éveillera tous vos sens. Aidés d'un vieux grimoire, Mary Candies et son frère vont tenter de faire revivre une confiserie ensorcelée en réunissant trois clés d'or bien cachées.

*In a world beyond imagination, let yourself be captivated by breathtaking illusions at the heart of this immersive and fluorescent show, which will awaken all your senses. Helped by an old book of spells, Mary Candies and her brother will try to revive a bewitched confectionery by bringing together three well-hidden golden keys.*

De 18 € à 34 €.

Infos et réservations : [www.marycandies-spectacle.com](http://www.marycandies-spectacle.com)  
15h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée.  
Rond-point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

## MARDI 14 FÉVRIER

### > Conférence "L'humanité face au cosmos"

Avec Sylvie Auclair, astrophysicienne,  
professeur émérite à l'université de Toulouse III

Notre Galaxie contient des milliards de systèmes planétaires, et il existe des milliards de galaxies dans l'Univers. Un vertige pour la pensée humaine. Certaines étoiles, dont notre Soleil, vibrent comme des caisses de résonance d'instruments de musique. Que faisons-nous au milieu de cette symphonie céleste ?

*Our Galaxy contains billions of planetary systems, and there are billions of galaxies in the Universe. A vertigo for human thought. Some stars, including our Sun, vibrate like sound boxes for musical instruments. What are we doing in the midst of this celestial symphony? Upon registration. Free*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00

18h30. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

## JEUDI 16 FÉVRIER

### > "Lawrence d'Arabie"



D'Éric Bouvron, co-écrit avec Benjamin Penamaria.  
Avec Kevin Garnichat, Matias Chebel, Stefan Godin.

Oubliez le film ! Cette épopée sur l'histoire tragique de Thomas Edward Lawrence n'a rien à voir. Avec 8 comédiens, 3 musiciens et quelques accessoires de décors, Éric Bouvron nous emporte dans cette aventure romanesque sur fond d'amitié fraternelle...

*Forget the movie! This epic about the tragic story of Thomas Edward Lawrence is nothing like it. With 8 actors, 3 musicians and a few set accessories, Eric Bouvron takes us on this romantic adventure about fraternal friendship...*

De 8 € à 25 €. Infos et réservations:

[www.saisonsculturelle-agde.fr](http://www.saisonsculturelle-agde.fr)

21h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée.  
Rond-Point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

## VENREDI 17 FÉVRIER

### > Lectures de textes "The Go-Betweens" ou "Les passeurs" - Gertrude Stein

Par Philippe Poulain de "La Librairie à côté"  
et la compagnie Le Canalet

Poétesse, écrivaine, dramaturge et féministe américaine, Gertrude Stein s'installe avec sa compagne Alice Toklas à Paris en 1904 et leur appartement devient vite un foyer de l'art moderne, où se croisent les Américains de passage, écrivains et artistes d'avant-garde. Par sa collection personnelle et par ses livres, Gertrude Stein contribue à la diffusion du cubisme et au rayonnement de Picasso et de Matisse.

*Poetess, writer, playwright and American feminist, Gertrude Stein moved to Paris in 1904 with her partner Alice Toklas and their apartment quickly became a center of modern art, a meeting place for Americans passing through, avant-garde writers and artists. Through her personal collection and through her books, Gertrude Stein contributes to the diffusion of Cubism and to Picasso's and Matisse's reputations.*

Texts reading. Upon registration. Free

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00

18h30. Médiathèque Agathoise.  
Place du Jeu de Ballon. Agde

MERCREDI 22 FÉVRIER

## > Atelier "Cuisine traditionnelle" Confection et dégustation de crêpes et d'oreillettes

Découvrez les traditions des fêtes de Carnaval et de la Chandeleur (qui tire son nom des "chandelles" ou cierges que l'on portait en procession en l'honneur de la purification de la Vierge). Puis, participez à la confection de crêpes et à leurs dégustations accompagnées de mets sucrés locaux.

*Workshop and tasting of pancakes and oreillettes. Discover the traditions of the Carnival and Candlemas celebrations (which takes its name from the "candles", or candles that were carried in a procession in honor of the purification of the Virgin). Then, participate in the making and tasting of pancakes, accompanied by locally made sweet delicacies*

10 € / adulte ; 5 € / enfant. Sur réservation 04 67 94 92 54  
14h30 > 16h30. Musée Agathois. 5, rue de la Fraternité. Agde

VENDREDI 24 FEVRIER

## > Théâtre Kamishibai

Le Kamishibai signifie littéralement "jeu théâtral en papier". Il se rapproche du théâtre de Guignol, mais avec des images à la place des marionnettes. De 3 à 6 ans.

*Kamishibai literally means "paper theatrical play". Similar to the Guignol Theater, but with images instead of puppets. From 3 to 6 years old. Upon registration*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00  
10h30 > 11h15. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

VENDREDI 24 FEVRIER

## > "Play" - Théâtre



Avec la "Compagnie Inti" sous la direction artistique de Lory Perez, pareil pour le collectif "Tout le Monde s'en FOUT". Sortie de résidence.

Des quadragénaires revisitent leur histoire, questionnent leur époque. "Play" est une réflexion sur le temps qui passe, sur le corps qui traverse les années. La crise de la quarantaine dessinée par les corps, les espoirs, les désillusions. Ils se questionnent sur le futur qui les attend, une fin fantastique ?

Tentative de faire de nos corps individuels un corps collectif...

*40-year-olds look back over their lives, question their times. "Play" is thinking about the change in the times, and in the body as it goes through the years. The middle-age crisis effecting bodies, hopes, disillusion. They wonder about the future that awaits them, a fantastic end? An attempt to make our individual bodies a collective body...*

5 € ; 3 €. Infos et réservations  
[www.saisonnaculturelle-agde.fr](http://www.saisonnaculturelle-agde.fr)  
20h30. Théâtre Agathois. Rue Jean-Jacques Rousseau. Agde

SAMEDI 25 FÉVRIER

## > Goûter histoire de l'Art "Rubens, peintre flamand"

Le XVII<sup>ème</sup> siècle est appelé le siècle d'or, époque où l'art français, espagnol et flamand sont au centre de la scène artistique. Les styles classiques et baroques dictent les règles de l'art dans les cours d'Europe. Partons à la découverte de l'œuvre de Rubens, peintre baroque d'origine flamande, qui a travaillé pour la reine de France. Projection commentée suivie d'un goûter participatif.

*The 17<sup>th</sup> century is called the golden age, when French, Spanish and Flemish art were at the center of the artistic scene. The classical and baroque styles dictated the professional standards of art in the courts of Europe. Let's discover the work of Rubens, a Baroque painter of Flemish origin, who worked for the Queen of France. Commented screening followed by a participatory snack. Upon registration. Free*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00  
15h30. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

# MARS

MERCREDI 1<sup>ER</sup> MARS

## > Atelier "Cuisine antique"

Découvrez l'histoire de la galette du légionnaire et de son mode de préparation. Après quelques manches retroussées et un peu d'huile de coude, vous voilà au fourneau tel un grand légionnaire d'honneur. Puis s'en suivra le moment tant attendu ! Celui de la dégustation. À partir de 7 ans

*In a cooking workshop, discover the history of the legionnaire galette and how it is made. After rolling up your sleeves and a little elbow grease, here you are in the kitchen like a great legionnaire of honor. Then will follow the long-awaited moment! That of tasting. From 7 years old and over*

10 € / adulte ; 5 € / enfant. Sur réservation 04 67 94 69 60  
14h30 > 16h30. Musée de l'Ephébe. Mas de la Clape. Le Cap d'Agde

VENDREDI 3 MARS

## > Théâtre Kamishibai

Le Kamishibai signifie littéralement "jeu théâtral en papier". Il se rapproche du théâtre de Guignol, mais avec des images à la place des marionnettes. De 3 à 6 ans.

*Kamishibai literally means "paper theatrical play". Similar to the Guignol Theater, but with images instead of puppets. From 3 to 6 years old. Upon registration*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00  
10h30 > 11h15. Médiathèque Agathoise.  
Place du Jeu de Ballon. Agde

## > Conférence "L'actualité de l'archéologie dans l'Agadès"

Fabrice Laurent, responsable d'opération association IBIS, présente La Motte II, un habitat de l'âge du Bronze et un aménagement fluvial de l'Antiquité - XVIII<sup>ème</sup> - II<sup>ème</sup> siècle av. J.-C. François Baisse, responsable d'opération association IBIS, et Céline Gomez Pardies, présentent les premiers résultats d'une campagne de prospections-inventaires dans l'Hérault.

*Fabrice Laurent, an IBIS association operation manager, presents La Motte II, a Bronze Age habitat and river development from Antiquity - 18<sup>th</sup> - 2<sup>nd</sup> century BC, François Baisse, an IBIS association operation manager, and Céline Gomez Pardies, present the first results of a survey-inventory campaign in Hérault. Free. Upon registration*

Gratuit. Réservation conseillée 04 67 94 69 60  
15h > 17h30. Musée de l'Ephèbe.  
Mas de la Clape. Le Cap d'Agde

SAMEDI 4 & DIMANCHE 5 MARS

## > Salon "Archipel du Bien-Être"

SALON  
du  
Bien-être



Déconnectez le temps d'un week-end et ressourcez-vous lors de ce salon. Démonstrations, stands, conférences et ateliers avec Feng shui, sophrologie, massages, esthétique, mandala, yoga, danse, Pilates, méditation... et de nombreuses surprises.

*Logout for a weekend and recharge your batteries during this tradeshow. Demonstrations, stands, conferences and workshops with Feng Shui, sophrology, massages, beauty treatments, yoga, danse, Pilates, meditation... And many surprises...*

2 €. Infos Comité des Fêtes d'Agde et du Cap d'Agde  
[www.facebook.com/agdecomitedesfetes](http://www.facebook.com/agdecomitedesfetes)  
10h > 19h. Moulin des Evêques. Avenue du 8 mai 1945.  
Agde

DIMANCHE 5 MARS

## > "Chers parents"



D'Amelle et Emmanuel Patron.  
Avec Frédérique Timmont, Bernard Alane, Élise Diamant...

*Dans le salon de la maison familiale, trois enfants, tous adultes, attendent leurs parents, qui les ont sommés de venir les voir au plus vite pour leur annoncer une nouvelle de la plus haute importance ! Mais celle-ci, loin de les réjouir, va les faire tomber à la renverse et bouleverser les relations familiales...*

*In the living room of the family home, three children, all adults, are waiting for their parents, who have insisted that they come and see them as soon as possible to tell them some news of the utmost importance! But this, far from making them happy, will knock them off their feet and upset family relations...*

De 8 € à 25 €. Infos et réservations :  
[www.saisonsculturelle-agde.fr](http://www.saisonsculturelle-agde.fr)  
17h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée.  
Rond-Point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

MARDI 7 MARS

## > Débat "Les a-priori du mardi" "Et si on parlait de la contraception masculine ?"

Rencontre autour de la BD "Les contraceptés" de Guillaume Daudin et Stéphane Jourdain, animée par Paul-Eric Laurès. La contraception est aujourd'hui encore considérée comme une affaire de femmes. Guillaume et Stéphane ont mené l'enquête sur ce dernier bastion du patriarcat. Vin d'honneur offert.

*Contraception is still considered a women's affair today. Guillaume and Stéphane have investigated this last bastion of patriarchy. Free*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00  
18h30. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

JEUDI 9 MARS

## > Le Club : "Les liaisons dangereuses"

Présenté par Les Amis du Club. Projection suivie d'une discussion.  
*Film screening followed by a discussion.*

5,50 €. Infos 04 67 00 02 71 - [www.cineagde.com](http://www.cineagde.com)  
18h15. Cinéma Le Travelling. Rue des Tuileries. Agde

VENDREDI 10 MARS

## > "Les Tourneols"



Avec la "Compagnie Zerafa". Sortie de résidence

Prisonnière de toutes les couleurs de l'ennui dans un camaïeu d'ombre à lumière, une mère et ses trois filles vivent recluses dans la maison familiale. Les tourneols est une immersion poétique dans le quotidien corrosif de ces quatre visages féminins, asphyxiées par la nature de leurs relations, dans un conflit entre peur et désir de vivre. A l'image de quatre tourneols dans un cimetière qui regarde passer le soleil, chacune espère, à sa manière, pouvoir un jour le rejoindre.

*A mother and her three daughters are trapped in the family home, trapped in all the colours of boredom in shades of light. Sunflowers are a poetic immersion in the corrosive daily life of these four women, suffocated by the nature of their relationships, in a conflict between fear and desire to live. Like four sunflowers in a cemetery watching the sun, each one hopes, in his own way, to be able to join him one day.*

5 € ; 3 €. Infos et réservations [www.saisonculturelle-agde.fr](http://www.saisonculturelle-agde.fr)  
20h30. Théâtre Agathois. Rue Jean-Jacques Rousseau. Agde

DU VENDREDI 10  
AU DIMANCHE 12 MARS

## > "Grand Prix du Cap d'Agde" - Golf



Les meilleurs joueurs français amateurs réunis sur le parcours du Golf International du Cap d'Agde qui s'impose aujourd'hui comme l'un des plus prisés du Sud de la France.

*The best French amateur players gathered on the International Golf of Cap d'Agde course which is recognised today as one of the most popular in the South of France.*

Tarifs et horaires, se renseigner 04 67 26 54 40  
Golf International. 4 avenue des Alizés. Le Cap d'Agde

SAMEDI 11 MARS

## > Défilé du Pierrou

Défilé du Pierrou en Cœur de Ville, ponctué de chants des élèves de l'école La Calandreta, suivis du jugement du Pierrou sur la place du Jeu de Ballon.

*Pierrou parade in Agde's town center, Calandreta pupils' songs, and Pierrou's judgement place du Jeu de Ballon. Free*

Gratuit. Infos Comité des Fêtes d'Agde et du Cap d'Agde  
[www.facebook.com/agdecomitedesfetes](http://www.facebook.com/agdecomitedesfetes)  
15h. Cœur de Ville. Agde

DU LUNDI 13  
AU VENDREDI 17 MARS

## > Bourse aux vêtements printemps - Enfants

De la naissance à 12 ans, accessoires bébé et matériel de puériculture...

*Stock exchange of spring children clothes sale, until 12 years old. Free entrance*

Dépôts - Déposit: lundi, 8h > 18h, sur rendez-vous  
Ventes - Sale: mardi, 14h > 18h, mercredi, 9h > 18h, jeudi, 9h > 12h  
Remboursement et remise des invendus - Reimbursement: vendredi, 11h > 13h

Entrée libre. Prise de rendez-vous samedi 11 mars  
Association BADJ 04 67 77 60 99 - 06 46 57 95 27  
Moulin des Evêques. Avenue du 8 mai 1945. Agde

**MARDI 14 MARS**

## > Profs en scène "Concert piano violon"

**Avec Éric Laur, piano et Pierre Hatat, violon.**

Le répertoire de prédilection de ce duo va de la musique classique à la musique post-romantique.

Au programme de ce rendez-vous : Mozart, Schubert, Bloch...

*The favorite repertoire of this duo ranges from classical music to post-romantic music. On the program of this concert: Mozart, Schubert, Bloch...*

**5 € ; 3 €. Infos et réservations : [www.saisonnaculturelle-agde.fr](http://www.saisonnaculturelle-agde.fr)  
18h30. Théâtre Agathois. Rue Jean-Jacques Rousseau. Agde**

**MERCREDI 15 MARS**

## > Rencontre d'auteur avec Christian Laborie

**Christian Laborie est professeur d'histoire géographie.**

Auteur de nombreuses sagas dont "Les Rives Blanches", prix de l'Académie cévenole - Le Cabri d'Or 2013 et de la saga à succès en cinq tomes de la famille Rochefort. Aimant mêler son goût pour l'histoire et pour la société des XIX<sup>ème</sup> et XX<sup>ème</sup> siècles à son amour pour les Cévennes, il est l'un des auteurs incontournables de la collection "Terres de France".

*Christian Laborie is a history and geography professor. Author of numerous sagas including "Les Rives Blanches", awarded the Cévennes Academy prize - Le Cabri d'Or 2013 and the successful saga in five volumes of the Rochefort family. Combining his interest in history and the 19<sup>th</sup> and 20<sup>th</sup> centuries society with his love for the Cévennes, he is one of the great authors of the "Terres de France" collection.*

*From 15 years old and over. Upon registration. Free*

**Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00  
5h. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde**

## > "Printemps des poètes" Lecture musicale "Nobles de cœur"

**Avec Marc Alexandre Oho Bambe, Ange Oho Bambe et Christophe Isselée.**

Découvrez une version musicale du roman graphique "Nobles de cœur" de Marc Alexandre Oho Bambe et Fred Ebami. Le 2 août 1999, à l'aéroport de Bruxelles, Yaguine Koïta et Fodé Tounkara sont découverts dans le train d'atterrissage du Vol 520 Sabena Airlines en provenance de Conakry, morts de froid.

On retrouve dans les affaires des deux adolescents, leurs certificats de naissance, leurs cartes de scolarité, des photos ainsi qu'une lettre, qui fera le tour du monde. Ils y racontent leurs difficultés, mais surtout leurs rêves et leurs espoirs... À partir de 15 ans.

*Discover a musical version of the graphic novel "Nobles de cœur" by Marc Alexandre Oho Bambe and Fred Ebami. On August 2, 1999, at Brussels airport, Yaguine Koïta and Fodé Tounkara were discovered frozen to death in the landing gear of Sabena Airlines Flight 520 from Conakry. In the belongings of the two teenagers, were their birth certificates, their school cards, photos and a letter, which goes around the world. They recount their difficulties, but above all their dreams and their hopes...*

**4,50 € ; 2,50 €. Sur réservation 04 67 94 67 00  
19h. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde**

**JEUDI 16 MARS**

## > "La Galerie" - Cirque



**D'Olivier Lépine.**

**Avec Adam Strom, Antoine Morin, Connor Houlihan...**

Dans ce spectacle, sept acrobates disjonctés et une musicienne électrisante s'emparent d'une exposition monochrome. Dans un élan créatif, ils la transforment en une explosion de couleurs. Prouesses vertigineuses, trouvailles surprenantes, poésie colorée et autodérision sont au programme de cette ode à la créativité!...

*In this show, seven crazy acrobats and an electrifying musician take over a monochrome exhibition. In a creative impulse, they transform it into an explosion of colours. Dizzying prowess, surprising finds, colourful poetry and self-mockery are on the program of this ode to creativity!*

**De 6 € à 20 €. Infos et réservations [www.saisonnaculturelle-agde.fr](http://www.saisonnaculturelle-agde.fr)  
21h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée.  
Rond-point du Carré d'As. Le Cap d'Agde**

DU VENDREDI 17 MARS  
AU DIMANCHE 19 MARS

## > Modelisme Agathois - Championnat de France

1<sup>ère</sup> manche tout terrain électrique 1/8<sup>ème</sup>

Vendredi : essais libres - Samedi : qualifications - Dimanche : finales

9h00 - Entrée gratuite. Infos : 06 80 58 36 45

Circuit du Grand Cap (en face du karting Number One)

Chemin de la Tamarissière - Agde

VENDREDI 17 MARS

## > Cycles de conférences "Les techniques Antiques" - "Le bronze"

Avec Marion Audoly, Conservatrice du Patrimoine et Directrice des Musées et du Patrimoine de la Ville d'Agde, et Olivier Chambon, Responsable d'unité régie des œuvres/expositions du Musée de l'Éphébe.

Le Musée de l'Éphébe a la particularité de posséder dans ses collections trois statues en bronze de la période antique : Alexandre le Grand dit "l'Éphébe d'Agde", l'Eros, et le pseudo-Césaron ou l'Enfant royal. Rarement conservées, car en général refondues, ces œuvres d'art exceptionnelles ont toutes été réalisées selon la technique de la fonte à la cire perdue. Découvrez toutes les étapes de ce travail du bronze : coulée, soudure, martelage, polissage...

*The Musée de l'Éphébe has the particularity of possessing in its collections three bronze statues from the ancient period: Alexander the Great, known as the "Éphébe of Agde", Eros, and the pseudo-Caesaron or Royal Child. Unusually preserved, as they are generally recast, these exceptional works of art were all produced using the lost wax casting technique. Discover all the stages of this bronze work: casting, welding, hammering, polishing... Free. Upon registration*

Gratuit. Réservation conseillée 04 67 94 69 60

18h. Musée de l'Éphébe. Mas de la Clape. Le Cap d'Agde

## > Conférence "X Y et moi ?"

Avec SocioLab.

Selon un rapport européen, le couple tue plus que le cancer, la route et la guerre. D'où viennent les inégalités ?

Comment les combattre ?

Ce sont là les questions qu'abordent C. Reix et D. Leroy.

Ils proposent comme solution des villes où hommes et femmes vivraient sans être dérangés par l'autre sexe. À partir de 12 ans.

*According to a European report, the couple kills more than cancer, road and war. Where do inequalities come from?*

*How to fight them? These are the questions addressed by C. Reix and D. Leroy. As a solution they propose cities where men and women could live without being bothered by the opposite sex.*

*From 12 years and over. Upon registration. Free*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00

18h30. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

SAMEDI 18 MARS

## > Julien Clerc "Les jours heureux" en acoustique



Julien Clerc vous offre une adaptation acoustique du concert "Les Jours Heureux". L'occasion de retrouver, dans un set inédit, les titres de l'album "Terrien", ses plus grands tubes et les titres emblématiques des artistes qui l'ont inspiré.

*Julien Clerc offers you an acoustic adaptation of the concert "Les Jours Joyeux". The opportunity to find, in a new set, the titles of the album "Terrien", his greatest hits and the emblematic titles of the artists who inspired him.*

De 42 € à 60 €. Infos et réservations [www.capagde-congres.fr](http://www.capagde-congres.fr)  
20h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée.  
Rond-point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

SAMEDI 18 MARS

## > Journée mondiale de sensibilisation au numérique responsable "Digital CleanUp day"

Les utilisateurs de nouvelles technologies que nous sommes, sont peu conscients de l'impact de celles-ci sur notre environnement. Dans le cadre d'actions numériques responsables, la MAG encourage et initie les usagers à l'impact de nos pratiques actuelles sur notre planète.

*Users of new technologies that we are, we are not very aware of the impact of these on our environment. As part of responsible digital actions, MAG encourages and initiates users to the impact on our planet of our current practices.*

10h > 12h : nettoyer son ordinateur et son drive.

*Computer clean up.*

14h > 16h : nettoyer ses emails et réseaux sociaux.

*E-mails and social media clean up*

16h > 18h : échanges d'astuces et bonnes pratiques

*entre participants. Tips exchange*

Du 1<sup>er</sup> au 18 mars : collecte de matériel numérique pour le revaloriser au sein d'entreprises spécialisées (infos sur le site de la médiathèque)

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00

Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

MERCREDI 22 MARS

## > Journée Mondiale de l'eau et de la météo

- 10h > 12h : réaliser un suivi hydro

Réalisation d'un suivi hydrologique d'après les méthodes de prélèvement utilisées pas les gestionnaires de la Réserve du Bagnas. Gratuit

*Actulisation of hydrological monitoring resulting from the sampling methods used by the managers of the Bagnas Reserve.*

- 14h > 17h : atelier fabrication d'un pluviomètre

Atelier scientifique et ludique pour comprendre les phénomènes météorologiques, apprendre à nommer les nuages et fabriquer sa propre station météo.

*Scientific and fun workshop to understand weather phenomena, learn the names of the clouds and make your own weather station*

6 € / participant ; 10 € adulte + enfant

Sur réservation 04 67 01 60 23

Maison de la Réserve. Domaine du Grand Clavelet, Route de Sète. Agde

JEUDI 23 MARS

## > Coup de projecteur "Carmen ou presque"

De Sophie Sara d'après l'opéra de Georges Bizet  
Avec Sophie Sara, Mathieu Sempere, Philippe Moiroud,  
Ariane-Olympe Girard et Olivier Hardouin.

Tout aurait très bien pu se passer pour cette représentation de Carmen, sans un petit incident de dernière minute : la grève. Mais le spectacle aura lieu malgré tout, dans un décor et des conditions... bien inhabituelles ! Une comédie surprenante, sensible où le public retrouve Sophie Sara dans le rôle de Carmen et Mathieu Sempere (le ténor du groupe Les Stentors) dans le rôle de Don José.

*Everything would have went well for this performance of Carmen, without a last minute incident: the strike. But the show will take place despite everything, in a decor and conditions... quite unusual! A surprising, sensitive comedy where the public encounters Sophie Sara in the role of Carmen and Mathieu Sempere (the tenor of the group Les Stentors) in the role of Don José.*

10 € ; 8 €. Infos et réservations [www.saisonculturelle-agde.fr](http://www.saisonculturelle-agde.fr)  
20h30. Théâtre Agathois. Rue Jean-Jacques Rousseau. Agde



VENREDI 24 MARS

## > Lectures de textes "The Go-Betweens" ou "Les passeurs" - Guillaume Apollinaire

par Philippe Poulain de "La Librairie à côté"  
et la compagnie Le Canalet

Guillaume Apollinaire est un poète et écrivain français, critique et théoricien d'art. Rêvant d'un mouvement poétique global, au-dessus des écoles et des styles, il pratiqua également l'écriture de poèmes sous forme de calligrammes.

*Guillaume Apollinaire is a French poet and writer, critic and art theorist. Dreaming of a global poetic movement, over and above schools and styles, he also wrote poems in the form of calligrams.*

*Texts reading Upon registration. Free*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00

18h30. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

SAMEDI 25 MARS

## > Goûter histoire de l'Art "Les châteaux de la Loire"

Histoire des six châteaux de la Loire habités par les rois de France. Projection commentée suivie d'un goûter participatif.

*History of the six Loire castles inhabited by the kings of France. Commented screening followed by a participatory snack. Upon registration. Free*

Gratuit. Sur réservation 04 67 94 67 00

15h30. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde



SAMEDI 25 & DIMANCHE 26 MARS

> 2<sup>ème</sup> Salon du vinyle et de la musique



Après le succès de la première édition, le salon du vinyle revient dans les bacs. LE rendez vous des passionnés de musique gravé sur micro Sillon, 33T, 45T ou autre support, bref de quoi contenter les mélomanes. Le salon du vinyle, c'est aussi des concerts, des dj sets, de la friperie, des apéros dinette et autres surprises. Comme l'an passé une partie des bénéfices seront reversés à l'association caritative "Earth Citizen Club".  
Chineurs de tout poil on vous attend.

*A Hey! music lovers! Agde's vinyls fair is back. Two days of music, diggin, concerts, dj sets, second hand clothes, food and surprises all in one place are waiting for you. Part of the profits of the event will be donated to the charitable association "Earth Citizen Club". We Hope you will join us.*

2 € - Gratuit pour les enfants. Infos 06 61 36 25 58  
[www.earthcitizen.club](http://www.earthcitizen.club)  
10h > 21h, le samedi - 10h > 20h, le dimanche  
Moulin des Evêques. Avenue du 8 mai 1945. Agde

LUNDI 27 MARS

> Concert "Profs en Scène" : "Trio des vilains"

Avec Virginie Nowak et Catherine Mouly, piano  
et François Durand, alto.

Trois collègues et amis, pour le plaisir de se retrouver en musique n'hésitent pas à tordre le cou aux conventions pour aborder le répertoire habituel sous un jour nouveau : piano à 4 mains et alto. Ils vous proposent ainsi de redécouvrir Strauss, Saint-Saëns, Rachmaninov...

*Three colleagues and friends, for the pleasure of playing music together, do not hesitate to defy conventions and approach the usual repertoire in a new light: piano 4 hands and viola. You are invited to rediscover Strauss, Saint-Saëns, Rachmaninov...*

5 € ; 3 €. Infos et réservations [www.saisonculturelle-agde.fr](http://www.saisonculturelle-agde.fr)  
18h30. Théâtre Agathois. Rue Jean-Jacques Rousseau. Agde

MARDI 28 MARS

> Audition de la classe de chant

Avec les élèves de l'École de Musique d'Agde.

Free entrance

Entrée libre. Infos 04 67 000 600

20h. Maison du Cœur de Ville. Rue Louis Bages. Agde

VENDREDI 31 MARS

> Cycles de conférences  
"Les techniques Antiques" - "Les amphores"

Avec Fabrice Bigot, responsable d'opération archéologique.

Les recherches menées ces dernières décennies par les archéologues sur les amphores ont permis de rassembler de nombreuses données sur la production et le commerce de ces contenants destinés au transport de vin, d'huile, de sauces et de salaisons de poissons. Pour la Narbonnaise, les travaux récents ont remis en lumière le rôle prépondérant du littoral, des ports maritimes et fluviaux, non seulement dans la diffusion mais aussi dans la production de ces objets qui commercialisent le vin régional dans tout l'Empire Romain.

*Research carried out in recent decades by archaeologists on amphoras has brought together a great deal of data on the production and trade of these containers intended for the transport of wine, oil, sauces and salted fish. For the Narbonnaise, recent work has brought to light the preponderant role of the coast, sea and river ports, not only in the distribution but also in the production of these objects in which regional wine was sold throughout the Roman Empire. Free. Upon registration*

Gratuit. Réservation conseillée 04 67 94 69 60

18h. Musée de l'Éphèbe. Mas de la Clape. Le Cap d'Agde

> Concert duo Brossier-Sentou

Avec David Brossier, violon d'amour  
et Bruno Sentou, accordéon.

Et si les Balkans s'invitaient dans les bals folks ? C'est l'idée qui a réuni le duo de musiciens. Des rondeaux à la bourrée en passant par les horas roumaines ou les baiduskas bulgares et les kalamantianos grecs, à la découverte de ces incroyables cultures qui ont toujours pour dénominateur commun "danser ensemble".

*What if the Balkans were invited to folk balls? This is the idea that brought the musical duo together. From rondos to bourrée via Romanian horas or Bulgarian baiduskas and Greek kalamantianos, to discover these incredible cultures which always have as common denominator "dancing together". Upon registration.*

4,50 € ; 2,50 €. Sur réservation 04 67 94 67 00

18h30. Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

# Notes

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

## AVRIL

### > 1<sup>er</sup> & 2 avril

L'Oursinade du Môle - Le Cap d'Agde  
Salon du Couteau de la Méditerranée  
Moulin des Evêques, Agde

### > 6 & 7 avril

Le Saint-Christ d'Agde et les 24h de la Passion  
Agde

### > 14 au 16 avril

Festival de Tarot  
Casino Barrière, Le Cap d'Agde

### > 15 & 16 avril

5<sup>ème</sup> Salon de la mobilité électrique "E-Cap"  
Le Cap d'Agde

### > Du 19 > 23 avril

Festival d'Humour  
Palais des Congrès, Le Cap d'Agde

### > 21 & 22 avril

Journées de la robotique - Agde

## MAI

### > 7 mai

Journée Médiévale  
Agde

### > 12 > 14 mai

La Folie Deuch  
Le Cap d'Agde, Le Grau d'Agde, La Tamarissière

### > 13 mai

La Nuit des Musées - Agde, Le Cap d'Agde

### > 18 mai

Swimrun - Le Cap d'Agde, Agde

### > 18 > 20 mai

Vinocap - Le Cap d'Agde

### > 27 > 29 mai

Fête de la Nature

## JUIN

### > 16 > 18 juin

Journées Européennes de l'Archéologie  
Musée de l'Ephébe - Le Cap d'Agde

### > 16 > 26 juin

Festival Les Hérault du Cinéma & de la Télé  
Palais des Congrès - Le Cap d'Agde

### > 21 juin

Fête de la Musique

### > 22 > 27 juin

Festival Terre 2 Break

### > 23 > 25 juin

Les 3 jours du Golf - Le Cap d'Agde

## JUILLET

### > 1<sup>er</sup> et 2 juillet

Festival Black Pearl - Le Cap Agde, Agde

### > 7 > 9 juillet

Fête des Pêcheurs - Agde, Le Grau d'Agde

### > 13 & 14 juillet

Bals de la Fête Nationale  
Agde, Le Cap d'Agde

### > 14 juillet

Feu d'Artifice - Le Cap d'Agde

### > 16 juillet

Fête de la Marine - Agde

### > 18 juillet

Scène Flottante - Agde

### > 21 juillet

Feu d'artifice  
Mail de Rochelongue, Le Cap d'Agde

### > 22 & 23 juillet

Les Nuits Celtiques - Agde, Le Cap d'Agde

### > 24 juillet

Feu d'artifice  
Village Naturiste, Le Cap d'Agde

### > 25 juillet

Scène Flottante - Agde

### > 25 > 27 juillet

Golf "Mid Week" - Le Cap d'Agde

### > 29 & 30 juillet

Festival Tribute - Agde, Le Cap d'Agde  
Fête de la Mer - Le Cap d'Agde

## AOÛT

### > 3 août

Embrasement du Fort de Brescou  
Le Cap d'Agde

### > 4 août

Scène flottante - Agde

### > 6 & 7 août

Les Nuits du Tango - Agde

### > 8 août

Scène flottante - Agde

### > 13 > 15 août

Débarquement de Provence - Le Cap d'Agde

### > 15 août

Feu d'artifice - Château Laurens, Agde

### > 18 août

Feu d'Artifice  
Embouchure de l'Hérault, Le Grau d'Agde

### > 27 août > 3 septembre

Brescoudos Bike Week  
Agde, Le Cap d'Agde, Le Grau d'Agde

## SEPTEMBRE

### > 2 septembre

Fête des associations - Agde

### > 9 & 10 septembre

Meeting Cox - Le Cap d'Agde  
La Grande Braderie - Le Cap d'Agde

### > 16 & 17 septembre

Journées Européennes du Patrimoine

### > 22 > 24 septembre

6<sup>ème</sup> Cap Rétro - Le Cap d'Agde, Le Grau d'Agde

### > 23 & 24 septembre

Journées du Collectionneur - Le Cap d'Agde  
Golf "Pro-Am" - Le Cap d'Agde

### > 24 septembre

Les Évadés de Brescou - Le Cap d'Agde

## OCTOBRE / NOVEMBRE

### > 1<sup>er</sup> octobre

Course Rose - Le Cap d'Agde

### > 22 > 28 octobre

National Tennis Cup - Le Cap d'Agde

### > 23 > 28 octobre

Régate internationale d'Optimist "Opti Cup"  
Le Cap d'Agde

### > 26 octobre > 4 novembre

Capêchecs - Le Cap d'Agde

### > 28 octobre > 1<sup>er</sup> novembre

Salon Nautique d'Automne - Le Cap d'Agde

### > 4 novembre

La Nuit du Trail - Agde, Le Cap d'Agde

### > 6 > 8 novembre

Golf "Trophée Séniors" - Le Cap d'Agde

### > 10 > 12 novembre

Salon du chocolat - Agde

## DÉCEMBRE

Téléthon

Marché de Noël

### > 16 décembre

Les Saturnales  
Musée de l'Ephébe, Le Cap d'Agde

### > 31 décembre

Dernier Bain de l'année - Le Cap d'Agde